## Sense of Humor 幽默感 — 2012 年 8 月 21 日

We are so glad you join us today. We are your hosts Mark, along with Wen-Jie.

听友你好

Wen-Jie, guess what?

What?

Week after week, we create new radio programs and new content and even some videos at our website.

对了,我们每周都尽力为你预备新的广播内容,网站上的短片等不同栏目。

That's right. It does take effort and work.

Absolutely. And every project that you do sometimes you feel like you lay eggs, just like chickens do.

Haha. 马可说,有时感觉好像母鸡要常常下蛋一样。

I know what you mean. But, that's not too hard.

这还不算太难呢!

What do you mean?

Well, chicken can lay eggs everyday. But, think about Pig.

想想看猪。

Pig?

Pig has to give up himself completely.

You do have a good point.

In order to offer the Ham.

猪可要全部摆上,我们才有火腿可以吃。

Ah...Compare with that, I prefer the chicken over the pig.

I agree! Let's just stick with chickens then!

我们还是做鸡好了。

Haha...That sounds fine to me.

## The Way We Talk 日常口语怎么说

Our key phrase today is: "Sense of Humor".

今天的关键字是, Sense of Humor 幽默感。

Humor is what makes something funny.

幽默,就是使其有笑感。

A sense of humor is the ability to recognize it.

幽默感,是能够认出什么带出有笑感的能力。

For example, He likes to tell jokes and make funny stories.

好比,他喜欢说笑话,说滑稽的故事。

We say, He has a good sense of humor. He displays a sense of humor. 他表现出好的幽默感。

He has a good sense of humor. He displays a sense of humor. But, not everybody is born with a great sense of humor. It is a learned ability.

幽默感不是天然就有的。是后天学习来的。

That's why we would say: try to develop a sense of humor

也因此我们说,发展出幽默感来。

To create a sense of humor, or to improve your sense of humor,

创造出幽默感,增强幽默感。

Don't take yourself too seriously,

不要太过于严肃认真。

Try to Lighten up and loosen up a bit.

尝试轻松一点,随意一点。

So, that's the Way We Talk. "A good sense of Humor" and "Develop your sense of humor".

## Words to Live By 圣经良言

Proverbs 17:22 箴言

A cheerful heart is good medicine,

喜乐的心是良药。

but a crushed spirit dries up the bones.

忧伤的灵使骨枯乾。

A cheerful heart is good medicine, but a crushed spirit dries up the bones.

The Bible also says that, "There is a time to laugh."

笑有时,这是圣经的话。

Even God has a sense of humor.

甚至也记载,神也是有幽默感的。

Many Christian leaders or pastors have great sense of humor.

许多基督徒的领袖和牧师很有幽默感。

For Wen-Jie and I, we do know one pastor who knows and have a good sense of humor.

我们认识的一位元牧师,非常有幽默感。

Our friend, Rev. Serrano loves funny stories and cartoons.

Serrano 牧师常爱说笑,也爱看卡通。

Coming up next, Wen-Jie is going to interview him. So, stay tune.

接下来我要来访问他。

## A Day In The Life Of 美人生活大小事

Interview: "Cartoon 谈卡通" - Rev. Serrano

Rev. Serrano is from Chile.

He has been in United States for 25 years

He writes and records radio programs which can be heard in Latin

American and Spain

- I: You are a pastor and you love cartoons, how did it come about? 你怎么爱上卡通的?
- S: \* I love cartoon since I have been a child
  - \* Cartoons teach us many truth in many funny ways
- I: What attract you to it? 卡通怎么吸引了你?
- S: \* Cartoon characters has personality, and are unique. They always make fun of us, human beings.
  - \* Like Garfield. He is a cat who loves pizza, always make fun of humans.
- I: We see Cartoon, animation in print, film and even in games. Why is this significant?

卡通在印刷,影片,游戏各媒体上都很当道,这有什么意义呢?

- S: \* We are people who like to be taken seriously. It's better to be funny and laugh at ourselves, to laugh about human attitude.
  - \* That's why cartoon is popular, it teaches us to behave and to be interpreted as human beings.
- I: We human beings have flaws and failures.
- S: \* That's why it's popular not only in the western world, in Latin America too.
- I: How is cartoon important in your own life? How does it change your life?

你个人生命里,卡通怎么影响了你?

- S: \* It shows irony, shows the wrong way we do things, show something about the society. E.g. How to teach children, save money or waste money...
  - \* It shows the wrong-way, how corrupt we are, and how we should behave better.
  - Politics change. Cartoon points out mistakes, what is not working good.
  - Cartoon is more powerful than the editorial. It points out the mistakes.
  - \* I Like to send cartoon birthday card to family and friends.

Well, listener friends, we hope you enjoyed today's program.

Don't forget the key phrase for today is: Sense of Humor. Mark, have I told you this?

What?

I enjoy your good sense of humor. You always make me laugh. 马可老师很幽默,他常常逗得我笑个不停

Well, that's great. I enjoy working with you too, Wen-Jie.

Thanks

And listeners, we welcome your comments and sharing.

Right! So, keep those letters and emails coming.

希望你写信来和我们有交流。

Until next time in English World, I am Mark, along with Wen-Jie.

So Long and

God Bless You.